

28 JULI 2011. - Wet tot wijziging van de wet van 4 december 2007 tot regeling van de gerechtelijke beroepen ingesteld in het kader van de procedure aangaande de sociale verkiezingen van het jaar 2008

**ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze
Groet.**

De Kamers hebben aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt:

Artikel 1. Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 77 van de Grondwet.

Art. 2. In het opschrift van de wet van 4 december 2007 tot regeling van de gerechtelijke beroepen ingesteld in het kader van de procedure aangaande de sociale verkiezingen van het jaar 2008, worden de woorden "van het jaar 2008" opgeheven.

Art. 3. In de artikelen 2, 3, 4, 5, 6, 9 en 10 van dezelfde wet, worden de woorden "van het jaar 2008" opgeheven.

Art. 4. Deze wet treedt in werking op dezelfde dag als de wet van 28 juli 2011 tot wijziging van de wet van 4 december 2007 betreffende de sociale verkiezingen van het jaar 2008.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het Belgisch Staatsblad zal worden bekendgemaakt.

28 JUILLET 2011. - Loi modifiant la loi du 4 décembre 2007 réglant les recours judiciaires introduits dans le cadre de la procédure relative aux élections sociales de l'année 2008

**ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.**

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit:

Article 1er. La présente loi régit une matière visée à l'article 77 de la Constitution.

Art. 2. Dans l'intitulé de la loi du 4 décembre 2007 réglant les recours judiciaires introduits dans le cadre de la procédure relative aux élections sociales de l'année 2008, les mots "de l'année 2008" sont abrogés.

Art. 3. Dans les articles 2, 3, 4, 5, 6, 9 et 10 de la même loi, les mots "de l'année 2008" sont abrogés.

Art. 4. La présente loi entre en vigueur le même jour que la loi du 28 juillet 2011 modifiant la loi du 4 décembre 2007 relative aux élections sociales de l'année 2008.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le Moniteur belge.

Van Koningswege:
De Vice-Eerste Minister en Minister van Werk en
Gelijke Kansen, belast met het Migratie- en
asielbeleid,

Par le Roi:
La Vice-Première Ministre et Ministre de l'Emploi et
de l'Égalité des chances, chargée de la Politique de
migration et d'asile,

J. MILQUET

Met 's Lands zegel gezegeld:
De Minister van Justitie,

Scellé du sceau de l'Etat:
Le Ministre de la Justice,

S. DE CLERCK

(1) Verwijzingen:

Zitting 2010-2011.

Kamer van volksvertegenwoordigers.

Stukken. – Wetsontwerp, 53-1615, nr. 1. –
Verslag namens de commissie, 53-1615, nr. 2. –
Tekst verbeterd door de commissie, 53-1615,
nr. 3. – Tekst aangenomen in plenaire
vergadering en overgezonden aan de Senaat,
53-1615, nr. 4.

Integraal verslag. – 7 juli 2011.

Senaat.

Stukken. – Ontwerp overgezonden door de
Kamer, 5-1157, nr. 1. – Tekst aangenomen in
plenaire vergadering en aan de Koning ter
bekrachtiging voorgelegd, 5-1157, nr. 3.

Handelingen van de Senaat. – 14 juli 2011.

(1) Références:

Session 2010-2011.

Chambre des représentants.

Documents. – Projet de loi, 53-1615, n° 1. –
Rapport fait au nom de la commission, 53-1615,
n° 2. – Texte corrigé par la commission, 53-1615,
n° 3. – Texte adopté en séance plénière et
transmis au Sénat, 53-1615, n° 4.

Compte rendu intégral. – 7 juillet 2011.

Sénat.

Documents. – Projet transmis par la Chambre, 5-
1157, n° 1. – Texte adopté en séance plénière et
soumis à la sanction royale, 5-1157, n° 3.

Annales du Sénat. – 14 juillet 2011.